



## 一年間よろしくお願ひします

1組担任 後藤 知香 (ごとう ちか) 書写・図工 村田 典子 (むらた のりこ)  
 (学年主任)

2組担任 荒山 大河 (あらやま たいが) 国際 北尾 桂造 (きたお けいぞう)

3組担任 村山 恵子 (むらやま けいこ) 山びこ おおば さちよ おぎ ひろみ  
 ふじた まゆこ いたう あけみ わたなべ あやな  
 藤田 茉由子 伊藤 明美 渡邊 綾那

## Muito prazer! Somos os professores da 3ª série

Sec. 1 Chika Goto	Yamabiko	Sachiyo Oba	Hiromi Ogi
Sec. 2 Taiga Arayama	Mayuko Fujita	Akemi Itou	Ayana Watanabe
Sec. 3 Keiko Murayama	Shosya	Noriko Murata	
Sec. 4 Takashige Uemura	Kokusai	Keizo Kitao	



## Comunicados e Pedidos

### ○Colocar o nome nos livros e nos materiais

Ver se os livros estão intactos Escrever o nome em todos os pertences

### ○Sobre os materiais

**ノート類** O primeiro caderno a escola providenciará, pedimos que comprem a partir do segundo caderno

**連絡帳** Caderno de recados é para continuar usando o mesmo, colaremos o papel dos grupos escolares, ao comprar um novo o tamanho é B5

**習字道具セット** Conjunto de caligrafia, posteriormente enviaremos os envelopes para o pedido. Caso já tenha não é necessário comprar

**リコーダー** Hoje, mandamos o envelope para fazer o pedido da flauta que deverá ser o estilo germanico. Se os irmãos mais velhos tiverem a flauta verificar se o modelo é barroca ou germanica. Aqui na nossa escola terá que ser o modelo germanico. **Mandar o envelope com o dinheiro até o dia 13 de abril para o professor responsável.**

		ファ		リコーダーの指づかい	
		●	○		
左手	0	親指	●		●
	1	人差指	●		●
	2	中指	●		●
右手	3	薬指	●		●
	4	人差指	●		●
	5	中指	○		○
	6	薬指	●	○	
	7	小指	●	○	
		バ	ジャ		

### ○ Sobre a foto da classe

Para podermos vender a foto em maio para os senhores pedimos não falem nos 2 dias marcados abaixo.

**14 de abril e 15 de abril**

こちらがバロック式です

こちらがジャーマン式

### Sobre o “Envelope para usar no começo do ano letivo”

Os dados dos documentos precisam ser corrigidos/atualizados. Verifique e atualize.

Juntamos os documentos neste “Envelope para usar no começo do ano letivo”. Siga as orientações:

- Leia e preencha com cuidado os documentos 1~9. (algumas séries não tem os documentos 7 e 8 e 9)
- Junte todos os documentos, coloque no envelope, e entregue para o professor.
  - cartões 1, 2, 3: preencha a lápis. **Escreva número de telefone atual, que dê linha.**
  - cartão 2 “Cartão de retirada em caso de emergência”: preencha o cartão novo. O velho pode jogar fora em casa.
  - cartões 4, 5, 6, 7,9: preencha a caneta
- Junte todos os documentos, coloque no envelope, e entregue para o professor.

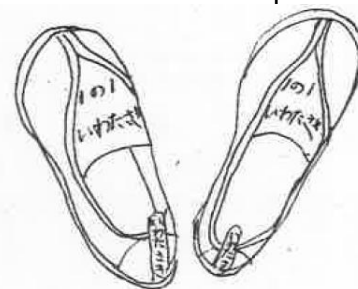
**【Entregue no máximo até 13 de abril】**



### Sobre o crachá dos alunos

Atualmente o crachá é usado somente dentro da escola para que os professores possam identificar o aluno, como em caso do aluno estar passando mal (estiver deitado no chão, sentindo dor) ou estiver sozinho com algum problema, nestes casos de emergência é muito importante saber o nome. Mas o problema é que a letra é pequena e é difícil de ler e também tem muitos crachás em péssimas condições. Também no itinerário de ida e volta não é usado o crachá, assim os alunos tem que tirar e guardar, e em algum momento acabam perdendo-o. Por esses motivos a partir do ano letivo 2023 não será usado mais o crachá. O nome dos alunos será identificado através do calçado.

Para tanto, pedimos a colaboração dos srs para que escrevam o nome da criança no calçado, com caneta própria. A sapatilha que é usada dentro da escola, pedimos que escrevam o nome na frente e atrás, conforme a figura.



○ **Dias em que os professores irão checar o endereço dos alunos.** 家庭所在地確認訪問について

Dias 21(ter.), 22(quar.), 24(sex.) de abril, das 14:30 as 16:50hs. 4月21日(火). 22日(水). 24日(金) . . . 14:30~16:50

Nestes 3 dias, será horário B. Não será feita visita individual na casa do aluno, portanto não é necessário estar em casa. Será somente a verificação da moradia/endereço do aluno. Se os pais desejarem conversar com o professor, favor nos comunicar antecipadamente, para podermos programar em um outro dia que não seja nestes dia de verificação do endereço ou no dia da assembleia geral de PTA. 三日間すべて B 日課の5時間授業になります。ご家庭の所在地確認のみを行い、個別の訪問はいたしませんので、在宅していただく必要はありません。担任との懇談希望がある方は、PTA総会後または家庭所在地確認訪問以外の日程で、来校していただける日を調整いたしますので、事前にご連絡ください。